



Centre d'Essais de Fontaine
17, Boulevard Paul Langevin
38600 FONTAINE - France
Tél. +33.(0)4.76.53.52.22
Fax +33.(0)4.76.53.32.40
lab38chute@apave.com

En exécution de la directive 89/686/CEE du 21 décembre 1989 modifiée concernant le rapprochement des législations des états membres relatives aux équipements de protection individuelle et des dispositions pertinentes du code du travail, portant transposition de cette directive en droit français,
In enforcement of amended directive 89/686/EEC of 21st of December 1989 on the approximation of the laws of the Members States relating to personal protective equipment and in enforcement of relevant requirements of the French labour code, providing for the transcription of this directive into French regulations,

CETE APAVE SUDEUROPE, organisme notifié, identifié sous le numéro 0082, attribue l'
CETE APAVE SUDEUROPE, notified body, identified under number 0082, awards the

ATTESTATION D'EXAMEN CE DE TYPE (EC Type examination certificate)

N° 0082/293/160/03/09/0118

A l'équipement suivant :

To the following equipment

- Type d'équipement : **Antichute à rappel automatique**
Category of equipment : Retractable type fall arrester
- Marque commerciale : **PROTEKT CR 220** - Référence: **CR 220 XX (XX – code de longueur du câble en m)**
Trademark Reference (XX – code of cable length in m)
- Demandeur : Mr Grzegorz Laszkiewicz
Applicant
- Fabricant : PROTEKT Grzegorz Laszkiewicz - Ul. Starorudzka 9 - 93-403 LODZ - Poland
Manufacturer
- Description : Antichute à rappel automatique constitué d'un câble en acier inoxydable de diamètre 5 mm. En extrémité de câble, une boucle manchonnée cossée intégrant soit un connecteur à émerillon avec verrouillage automatique par linguet références AXK 10S et AXK 10SI, soit un connecteur à émerillon avec verrouillage automatique par bague tournante référence AZ 031TI et AZ 031T ou un connecteur à émerillon avec verrouillage manuel à vis référence AZ 030. Longueur du câble rétractable 6 m, 8 m, 11 m (description détaillée dans le rapport d'examen CE de type 08.6.0533).
Description Retractable Retractable type fall arrester with stainless steel cable, diameter 5mm. On retractable end, a thimble sleeved buckle with either an integrated connector with swivel function with automatic locking gate device by safety catch references AXK 10S and AXK 10SI, connector with swivel function with automatic locking gate device by swivel ring references AZ 031TI and AZ 031T or connector with swivel function with manual locking gate by screw reference AZ 30. Retractable cable length 6m, 8m and 11m. (detailed description in EC type examination report 08.6.0533)
- Référentiel technique utilisé : NF EN 360 : 2002.
Technical referential in use

Date : 17 mars 2009

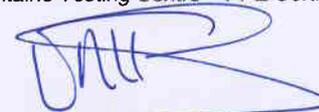
Date : the 17th March 2009

Document authentifié par tampon sec

Document certified by dry stamp

Le Responsable du Centre d'Essais de Fontaine – Certification EPI

Head of Fontaine Testing Centre – PPE Certification


Vincent MAILLOCHEAU

NOTA : Toute modification apportée au matériel neuf objet de la présente attestation d'examen CE de type doit être portée à la connaissance de l'organisme habilité en application de l'article R233-62 du code du travail.

Any modification brought about a new equipment covered by this EC type examination certificate must be notified to the body in enforcement of article R233-62 of French labour code.

Cette attestation comporte une page. Elle est établie en deux exemplaires originaux transmis au demandeur. Aucun duplicata ne sera délivré.
This certificate includes one page. It is established in two original copies. No duplicate will be issued.

CETE APAVE SUDEUROPE

Société par Actions Simplifiée au Capital de 6 502 500 € - N° SIREN : 775 581 812 - Site Internet : www.apave.com

LYON

177 route de Sain Bel
BP 3
69811 TASSIN CEDEX

Tél. : 04 72 32 52 52 - Fax : 04 72 32 52 00

SIEGE SOCIAL MARSEILLE

8 rue Jean-Jacques Vernazza
Z.A.C. Saumaty-Séon - BP 193
13322 MARSEILLE CEDEX 16

Tél. : 04 96 15 22 60 - Fax : 04 96 15 22 61

BORDEAUX

Z.I. avenue Gay Lussac
BP 3

33370 ARTIGUES-près-BORDEAUX
Tél. : 05 56 77 27 27 - Fax : 05 56 77 27 00